



Brüsszel, 2016. május 11.
(OR. en)

8747/16

**Intézményközi referenciaszám:
2016/0140 (NLE)**

**SCH-EVAL 77
FRONT 200
COMIX 350**

FELJEGYZÉS AZ „A” NAPIRENDI PONTHOZ

Küldi:	a Tanács Főtitkársága
Címzett:	a Tanács
Előző dok. sz.:	8294/16; 8295/16
Tárgy:	Tervezet – A Tanács végrehajtási határozata a schengeni térség általános működését veszélyeztető kivételes körülmények fennállása esetén végzendő ideiglenes belső határellenőrzésekről szóló ajánlás megállapításáról

1. Görögország 2015. évi schengeni értékelését követően a Tanács 2016. február 12-én tanácsi végrehajtási határozatot fogadott el a külső határok Görögország általi igazgatása terén a schengeni vívmányok alkalmazásának 2015. évi értékelése során megállapított súlyos hiányosságok kiküszöbölésére vonatkozó ajánlásról (5985/16).
2. A Schengeni határ-ellenőrzési kódex¹ 29. cikkének (2) bekezdésével összhangban a Bizottság 2016. május 4-én a schengeni térség általános működését veszélyeztető kivételes körülmények fennállása esetén végzendő ideiglenes belső határellenőrzésekről szóló ajánlás megállapításáról szóló tanácsi végrehajtási határozatra irányuló javaslatot nyújtott be.
3. Az IB-tanácsosok 2016. május 4-én, a Bevándorlással, Határokkal és Menekültüggyel Foglalkozó Stratégiai Bizottság (SCIFA) pedig május 10-én vitatta meg a javaslatot. Mindkét ülésen részt vettek a vegyes bizottsági partnerek, azaz Norvégia, Izland, Svájc és Liechtenstein is.

¹ Az Európai Parlament és a Tanács 2016. március 9-i (EU) 2016/399 rendelete a személyek határátlépésére irányadó szabályok uniós kódexéről (Schengeni határ-ellenőrzési kódex).

4. Az Állandó Képviselők Bizottsága 2016. május 11-én megvizsgálta a 8295/16 dokumentumban foglalt szöveget, majd jóváhagyta annak a 8746/16 dokumentumban szereplő módosított változatát, hogy a Tanács a 2016. május 12-i ülésén „A” napirendi pontként elfogadhassa azt.

5. A fentiek alapján felkérjük a Tanácsot, hogy fogadja el a 8746/16 dokumentumban szereplő tanácsi végrehajtási határozattervezetet.

Megjegyezzük, hogy Görögország és Szlovénia jelezte, hogy a határozat ellen fog szavazni, és benyújtotta az Állandó Képviselők Bizottságának 2016. május 11-i ülésén tett, a Tanács jegyzőkönyvében rögzítendő, mellékelt nyilatkozatokat.

Megjegyezzük továbbá, hogy Bulgária jelezte, hogy a szavazásnál tartózkodni fog.

Görögország nyilatkozata

Görögország sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a schengeni térség általános működését veszélyeztető kivételes körülmények fennállása esetén végzendő ideiglenes belső határellenőrzésekről szóló ajánlás megállapításáról szóló tanácsi végrehajtási határozatra irányuló bizottsági javaslat azon a feltételezésen alapul, hogy a Görögország által az elmúlt három hónapban meghozott intézkedések nem voltak elegendőek a külső határokon – vagyis a Törökországgal közös szárazföldi és tengeri határokon – észlelt „súlyos veszély” enyhítéséhez, így teljesülnek a Schengeni határ-ellenőrzési kódex 29. cikke alkalmazásának feltételei.

A 2016. április 29-i zárójelentésében foglaltaknak megfelelően Görögország az Európai Bizottsággal, az európai ügynökségekkel és a tagállamokkal szoros együttműködésben a megállapított hiányosságok orvoslása érdekében kevesebb mint három hónap alatt negyvenhárom (43) intézkedést hajtott végre, a további hét (7) folyamatban lévő intézkedéshez pedig reális időkeretet határozott meg.

Görögország – a 2016. február 10-i nyilatkozatára emlékeztetve – újólaj megerősíti álláspontját, miszerint a 2015. november 10. és 13. között lefolytatott, előre be nem jelentett értékelő látogatás megállapításai között nem szerepelnek „súlyos hiányosságok”, és nem tartalmaznak semmilyen bizonyítékot arra vonatkozóan, hogy „Görögország belső határellenőrzéseit”.

A fentiek fényében Görögország nem tudja elfogadni a tanácsi végrehajtási határozatra irányuló javaslatot.

A Szlovén Köztársaság nyilatkozata

A Szlovén Köztársaság nem támogatja a Szlovénia és Ausztria közötti belső szárazföldi határon végzett határellenőrzés meghosszabbítására vonatkozó bizottsági javaslatot.

Az Európai Bizottság azzal indokolja az arányos ideiglenes határellenőrzés fenntartásának engedélyezését, hogy arra szükség van az irreguláris migránsok továbbutazásához kapcsolódó, a közrendet és a belső biztonságot fenyegető súlyos veszély megfelelő orvoslásához.

Mivel jelenleg nem áll fenn olyan objektív indok, hogy Szlovénia felől ilyen veszéllyel kellene szembenézni, a Szlovén Köztársaság úgy véli, hogy ez az intézkedés ellentétes az arányosság elvével.
